

UN HABITAT
جمعية موئل الأمم المتحدة
التابعة لبرنامج الأمم المتحدة
للمستوطنات البشرية

جمعية موئل الأمم المتحدة التابعة
لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات
البشرية
الدورة الأولى
نيروبي، ٢٧-٣١ أيار/مايو ٢٠١٩
البند ١٦ من جدول الأعمال
مسائل أخرى

مشروع القرار ١/١: الخطة الاستراتيجية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية للفترة
٢٠٢٠-٢٠٢٣

إن جمعية موئل الأمم المتحدة،

إذ تشير إلى القرارات ذات الصلة للجمعية العامة بشأن تنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الأول)، الذي عقد في فانكوفر، كندا، في الفترة من ٣١ أيار/مايو إلى ١١ حزيران/يونيه ١٩٧٦، ونتائج مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني)، الذي عقد في اسطنبول، في الفترة من ٣ إلى ١٤ حزيران/يونيه ١٩٩٦، ونتائج مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالإسكان والتنمية الحضرية المستدامة (الموئل الثالث)، الذي عقد في كيتو في الفترة من ١٧ إلى ٢٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٦، وبشأن تعزيز برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية،

وإذ تشير أيضاً إلى قرار الجمعية العامة ١/٧٠، المؤرخ ٢١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٥ المعنون "تغيير عالمنا: خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠"، وخصوصاً الهدف ١١ من أهداف التنمية المستدامة والبعد الحضري للأهداف وخطة عمل أديس أبابا الصادرة عن المؤتمر الدولي الثالث لتمويل التنمية^(١)، واتفاق باريس بموجب اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ^(٢)، وإطار سينداي للحد من مخاطر الكوارث للفترة ٢٠١٥-٢٠٣٠،^(٣)

وإذ تشير كذلك إلى قرار الجمعية العامة ٢٥٦/٧١ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٦ المعنون "الخطة الحضرية الجديدة" الذي أيدت فيه الجمعية الخطة الحضرية الجديدة التي اعتمدت في الموئل الثالث،

(١) قرار الجمعية العامة ٣١٣/٦٩، المرفق.

(٢) انظر FCCC/CP/2015/10/Add.1، المقرر ١/م أ-٢١، المرفق.

(٣) قرار الجمعية العامة ٢٨٣/٦٩، المرفق الثاني.

وإذ تقر بالتعهد الوارد في خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ بألا يتخلف أحد عن الركب، وإذ تعيد تأكيد التسليم الوارد فيه بأن كرامة الإنسان أمر أساسي، والأمل الذي عُيّر عنه فيه بأن تُشهد أهداف التنمية المستدامة وغاياتها وقد تحققت لجميع الأمم والشعوب ولجميع شرائح المجتمع، وإذ تجدد التزامها بأن يكون المسعى هو الوصول أولاً إلى أشد الناس تخلفاً عن الركب،

وإذ تؤكد دور برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية وخبرته، نظراً لدوره ضمن إطار منظومة الأمم المتحدة بوصفه مركز التنسيق المعني بالتوسع الحضري المستدام والمستوطنات البشرية، بما في ذلك دوره في تنفيذ ومتابعة واستعراض الخطة الحضرية الجديدة، بالتعاون مع كيانات منظومة الأمم المتحدة الأخرى،

وإذ تؤكد أيضاً على أن تنفيذ الخطة الحضرية الجديدة يسهم في تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ وإضفاء الطابع المحلي عليها بطريقة متكاملة ومنسقة على الصعيد العالمي والإقليمي ودون الإقليمي والوطني والمحلي، بمشاركة جميع الجهات المعنية صاحبة المصلحة،

وإذ تقر بأن مسؤوليات برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية قد تغيرت على مر السنين تغيراً كبيراً في نطاقها وتعقدتها،

وإذ تشير إلى الأهمية الاستراتيجية لإصلاح هيكل حوكمة برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، الذي أدخل عملاً بقرار الجمعية العامة ٢٣٩/٧٣ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٨، فضلاً عن الجهود التي بذلتها المديرية التنفيذية للبرنامج لإدخال الإصلاحات الإدارية اللازمة من أجل تحسين مساءلة البرنامج وشفافيته وكفاءته،

وإذ تحيط علماً بالتقدم المحرز حتى الآن في تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠١٤-٢٠١٩، على النحو المبين في التقرير المرحلي السنوي لعام ٢٠١٨، بعنوان العمل من أجل مستقبل حضري أفضل،

وإذ تشير إلى قرار مجلس الإدارة ٣/٢٦ المؤرخ ١٢ أيار/مايو ٢٠١٧،

وإذ تسلّم بأهمية مواصلة دورة الخطة الاستراتيجية مع الدورة الرابعة السنوات لجمعية موئل الأمم المتحدة، وإذ ترحب بالنهج التشاركي المستخدم من أجل وضع الخطة الاستراتيجية،

وقد نظرت في مشروع الخطة الاستراتيجية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية للفترة ٢٠٢٠-٢٠٢٣ والتوصيات الواردة في تقرير لجنة الممثلين الدائمين^(٤)،

١- توافق على الخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠٢٠-٢٠٢٣، ولا سيما مجالات التغيير الأربعة المتعاضدة فيها، وهي:

- (أ) الحد من عدم المساواة المكانية والفقر في المجتمعات المحلية عبر السلسلة الحضرية الريفية؛
- (ب) تعزيز الرخاء المشترك للمدن والمناطق؛
- (ج) تعزيز الإجراءات المتعلقة بالمناخ وتحسين البيئة الحضرية؛
- (د) العمل بفعالية على منع حدوث الأزمات الحضرية والتصدي لها؛

٢- تشدد على أهمية وضع نهج قائم على المعارف للتنمية الحضرية والعمرانية، بما في ذلك إنتاج ونشر المؤشرات الحضرية، ومنصات البيانات، ووضع النماذج العمرانية، وأدوات التقييم، ومنهجيات رصد تحقيق أهداف التنمية المستدامة على الصعيد المحلي، وتطلب إلى المديرية التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية تنفيذ ذلك النهج، بما في ذلك التعاون مع الجهات الفاعلة والمؤسسات ذات الصلة؛

٣- تطلب أن تقوم المديرية التنفيذية بما يلي:

(أ) أن تقدم إلى المجلس التنفيذي إطار نتائج يتضمن مؤشرات أداء موجزة وطريقة للجمع المناظر للبيانات من أجل التقييم مقابل المؤشرات؛ واستراتيجية اتصالات مؤثرة؛ واستراتيجية شراكات؛ وتصنيفاً نموذجياً لطلبات المستوطنات البشرية؛ وإطاراً للمساءلة وآليات للرصد والتقييم من أجل تقييم تنفيذ الإطار؛ واستراتيجية لتعبئة الموارد؛ وخطة مالية، وكلها ضرورية لدعم تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠٢٠-٢٠٢٣؛ وذلك لكي يوافق عليها المجلس في دورته الأولى المستأنفة؛

(ب) تقديم تقرير سنوي إلى الدول الأعضاء عن طريق المجلس التنفيذي، وإلى جمعية موئل الأمم المتحدة، في السنوات التي تعقد فيها دوراتها، عن التقدم المحرز في تنفيذ الخطة الاستراتيجية والأنشطة المبينة في برنامج عمل برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية؛

(ج) أن تواصل تعزيز تنفيذ الإدارة القائمة على النتائج في جميع برامج ومشاريع وسياسات وأنشطة برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية وأن تضع، بالتشاور مع المجلس التنفيذي، سياسة إدارة قائمة على النتائج؛

(د) أن تواصل تعزيز العمليات والنظم، فضلاً عن الهيكل التنظيمي من أجل الدعم الفعال لتنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠٢٠-٢٠٢٣، وولايات برنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، وأن تقدم تقارير منتظمة إلى المجلس التنفيذي عن التقدم المحرز؛

(هـ) كفالة أن يكون الإبلاغ عن التمويل شفافاً ويسهل الوصول إليه من جانب الدول الأعضاء؛

٤- تشدد على ضرورة كفالة التمويل الكافي لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، وتدعو الدول الأعضاء إلى أن تقدم إلى البرنامج تبرعات إضافية أساسية ثابتة ومستدامة ويمكن التنبؤ بها لعدة سنوات؛

٥- تحث جميع الدول الأعضاء التي تقدم مساهمات مالية مخصصة للأنشطة التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية على التأكد من أن هذه الموارد تتسق تماماً مع الخطة الاستراتيجية وأنها تتوافق مع أولويات الدول الأعضاء المستفيدة من هذه المساهمات، وتطلب إلى المديرية التنفيذية التأكد من أن جميع المساهمات المخصصة متوائمة بشكل كامل مع الخطة الاستراتيجية؛

٦- تقر بالحاجة إلى مواءمة فترة الخطة الاستراتيجية مع الجدول الزمني لاجتماعات جمعية موئل الأمم المتحدة؛

٧- تطلب إلى المديرية التنفيذية أن تقدم تقريراً لجمعية موئل الأمم المتحدة في دورتها الثانية عن تنفيذ هذا القرار.